

**PROTOKÓŁ  
KONTROLI PROBLEMOWEJ  
przeprowadzonej w Ośrodku Pomocy Społecznej  
w Niegosławicach 55, 67-312 Niegosławice**

Działając na podstawie ustawy z dnia 23 stycznia 2009r. o wojewodzie i administracji rządowej w województwie (Dz. U. Nr 31, poz. 206) oraz Rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów z dnia 26 czerwca 2009r w sprawie kontroli prowadzonej przez wojewodę (Dz. U. Nr 106, poz. 884).

**Zespół kontrolny w składzie:**

- 1. Małgorzata Rodak** – Starszy Inspektor w Wydziale Polityki Społecznej Lubuskiego Urzędu Wojewódzkiego w Gorzowie Wlkp. - posiadająca upoważnienie Wojewody Lubuskiego Nr 429-1 z dnia 16 września 2010r.  
- *przewodniczący zespołu kontrolnego;*  
[dowód: *akta kontroli str.1*]
- 2. Julita Zielińska** – Inspektor Wojewódzki w Wydziale Polityki Społecznej Lubuskiego Urzędu Wojewódzkiego w Gorzowie Wlkp. - posiadająca upoważnienie Wojewody Lubuskiego Nr 429-2/10 z dnia 16 września 2010r.  
- *członek zespołu kontrolnego;*  
[dowód: *akta kontroli str.2*]

w dniach 27 i 29 września 2010r. przeprowadził kontrolę problemową (wynikającą z rocznego planu kontroli Wydziału Polityki Społecznej) - w Ośrodku Pomocy Społecznej w Niegosławicach zgodnie z programem kontroli, zatwierdzonym przez Dyrektora Wydziału Polityki Społecznej

[dowód: *akta kontroli str.3,4*]

Przed przystąpieniem do kontroli Zespół kontrolny złożył pisemne oświadczenia o braku okoliczności uzasadniających wyłączenie od udziału w niniejszej kontroli.

[dowód: *akta kontroli str.5,6*]

Kontrolę przeprowadzono w oparciu o następujące akty prawne:

- Ustawa z dnia 28 listopada 2003 r. o świadczeniach rodzinnych (Dz. U. z 2006r. Nr 139 poz. 992 z późn. zm.);
- Ustawa z dnia 7 września 2007r o pomocy osobom uprawnionym do alimentów (Dz. U z 2009r. Nr 1 poz.7 z późn. zm );

φ

*[Signature]*

- Rozporządzenie Ministra Polityki Społecznej z dnia 02 czerwca 2005r. w sprawie sposobu i trybu postępowania w sprawach o świadczenia rodzinne (Dz. U. 05. Nr 105, poz. 881 z późn. zm.);
- Rozporządzenie Ministra Pracy i Polityki Społecznej z dnia 28 lipca 2008 w sprawie sposobu i trybu postępowania, sposobu ustalania dochodu oraz wzoru wniosku, zaświadczeń i oświadczeń o ustalenie prawa do świadczeń z funduszu alimentacyjnego (Dz. U. 2008 Nr 136, poz. 855).

Tematem kontroli była realizacja zadań wynikających z ustawy o świadczeniach rodzinnych oraz ustawy o pomocy osobom uprawnionym do alimentów.

Celem kontroli było sprawdzenie prawidłowości realizacji zadań zleconych z zakresu administracji rządowej wynikających z w/w ustaw.

Kontrola została przeprowadzona metodą losową i obejmowała dokumentację świadczeń przyznawanych w ramach systemu świadczeń rodzinnych i funduszu alimentacyjnego.

Okres objęty kontrolą: okres zasiłkowy 2009/2010 stan na 30.06.2010r.

O rozpoczęciu kontroli powiadomiono podmiot kontrolowany pismem Wydziału Polityki Społecznej Lubuskiego Urzędu Wojewódzkiego w Gorzowie Wlkp. z dnia 16 września 2010r. znak: PS.V.J.Zie0932-6/2010

[dowód: akta kontroli str. 7]

## **W toku postępowania kontrolnego ustalono, co następuje:**

### **I. Założenia organizacyjne:**

W oparciu o art. 28 ust 1 pkt. 2 ustawy z dnia 23 stycznia 2009r. o wojewodzie i administracji rządowej w województwie (Dz. U. 26 lutego 2009r Nr 31, poz. 206), wojewoda kontroluje wykonywanie przez organy samorządu terytorialnego i inne podmioty zadań z zakresu administracji rządowej, realizowane przez nie na podstawie ustawy lub porozumienia z organami administracji rządowej.

Ośrodek Pomocy Społecznej w Niegosławicach realizuje zadania zlecone na podstawie:

- ustawy z dnia 28 listopada 2003 r. o świadczeniach rodzinnych [Dz. U. z 2006r. Nr 139, poz. 992 z późn. zm.] wraz z Rozporządzeniem Ministra Polityki Społecznej w sprawie sposobu i trybu postępowania w sprawach o świadczenia rodzinne z dnia 2 czerwca 2005r. (Dz. U. Nr 105, poz. 881 z późn. zm.);
- ustawy z dnia 7 września 2007r. o pomocy osobom uprawnionym do alimentów (Dz. U. z 2009r. Nr 1 poz. 7 z późn. zm.) wraz z Rozporządzeniem Ministra Pracy i Polityki Społecznej z dnia 28 lipca 2008 w sprawie sposobu i trybu postępowania, sposobu ustalania dochodu oraz wzoru wniosku, zaświadczeń i

*[Handwritten mark]*

*[Handwritten signature]*

oświadczeń o ustalenie prawa do świadczeń z funduszu alimentacyjnego (Dz. U. 2008 Nr 136, poz. 855);

W trakcie kontroli wyjaśnień udzielała:

1. Pani Krystyna Grzybowska – Kierownik Ośrodka Pomocy Społecznej w Niegosławicach - posiadająca upoważnienie Wójta Gminy Niegosławice do prowadzenia spraw i wydawania decyzji administracyjnych (Zarządzenie nNr 0151/8/2010 Wójta Gminy Niegosławice z dnia 1 kwietnia 2010r.

[dowód: akta kontroli str.8]

## II. Realizacja zadań wynikających z ustawy o świadczeniach rodzinnych.

### 1. Świadczenia rodzinne

Poniżej przedstawiono szczegółowy podział wypłaconych świadczeń wraz z poniesionymi wydatkami według stanu na dzień 30.06.2010r.- dane pochodzą ze sprawozdania rzeczowo-finansowego o zadaniach z zakresu świadczeń rodzinnych zrealizowanych ze środków budżetu państwa oraz budżetów gmin.

[dowód: akta kontroli str. 9-18]

**1.1. ZASIŁKI RODZINNE** - Art. 6 ustawy o świadczeniach rodzinnych - Przyznano i wypłacono – 5.083 zasiłków rodzinnych w łącznej kwocie 434.810 zł.

#### Dodatki do zasiłków rodzinnych:

- Dodatek z tytułu urodzenia dziecka - [Art. 9 ustawy o świadczeniach rodzinnych] - przyznano i wypłacono - 31 świadczeń w łącznej kwocie 31.000 zł
- Dodatek z tyt. opieki nad dzieckiem w okresie korzystania z urlopu wychowawczego - [Art. 10 ustawy o świadczeniach rodzinnych] - przyznano i wypłacono 115 świadczeń w łącznej kwocie 44.854 zł.
- Dodatek z tyt. samotnego wychowywania dziecka - [Art. 11a ustawy o świadczeniach rodzinnych] - przyznano i wypłacono 360 świadczeń na łączną kwotę 65.050 zł.
- Dodatek z tyt. wychowywania dziecka w rodzinie wielodzietnej - [Art. 12a ustawy o świadczeniach rodzinnych] - przyznano i wypłacono 1080 świadczeń na łączną kwotę 86.400 zł.
- Dodatek z tyt. kształcenia i rehabilitacji dziecka - [Art. 13 ustawy o świadczeniach rodzinnych] - przyznano i wypłacono 344 świadczeń na łączną kwotę 26.580 zł.
- Dodatek z tyt. rozpoczęcia roku szkolnego - [Art. 14 ustawy o świadczeniach rodzinnych] - przyznano i wypłacono 1 świadczenie na kwotę 100 zł.

- Dodatek z tyt. podjęcia przez dziecko nauki poza miejscem zamieszkania - [Art. 15 ustawy o świadczeniach rodzinnych] - przyznano i wypłacono 1021 świadczeń na łączną kwotę 55.410 zł.

**1.2. JEDNORAZOWA ZAPOMOGA Z TYTUŁU URODZENIA DZIECKA** - [Art. 15b ustawy o świadczeniach rodzinnych] - przyznano i wypłacono 47 świadczeń na łączną kwotę 47.000 zł.

### **1.3 ŚWIADCZENIA OPIEKUŃCZE:**

- Zasiłek pielęgnacyjny [Art. 16 ustawy o świadczeniach rodzinnych] - przyznano i wypłacono 1.388 świadczeń na łączną kwotę 212.364 zł.

- Świadczenie pielęgnacyjne [Art. 17 ustawy o świadczeniach rodzinnych] - przyznano i wypłacono 77 świadczeń na łączną kwotę 43.160 zł.

Kontroli poddano dokumentację 42 rodzin, którym decyzją w okresie zasiłkowym listopad 2009r. - październik 2010r. przyznano świadczenia rodzinne.

[dowód: akta kontroli str. 19-38]

Skontrolowana dokumentacja stanowi 9,55% ogółu rodzin (440) uprawnionych do pobierania świadczeń rodzinnych stan na dzień 30.06.2010r.

[dowód: akta kontroli str. 18]

### Decyzje:

- Sposób doręczenia decyzji stronie poprawny (za zwrotnym potwierdzeniem odbioru bądź odbiór osobisty).

**Uzasadnienie:** - Zgodne z art. 107 Kodeksu postępowania administracyjnego.

**Dokumentacja:** - Wszystkie skontrolowane decyzje były wydane w oparciu o komplet wymaganych dokumentów, zgodnie z Rozporządzeniem Ministra Polityki Społecznej z dnia 02 czerwca 2005r. w sprawie sposobu i trybu postępowania w sprawach o świadczenia rodzinne (Dz. U. 05. Nr 105, poz. 881 z późn. zm.);

### Ponadto w toku kontroli ustalono:

Decyzją NR OPS-SR81820/55/2010 z dnia 22.02.2010r. przyznano zasiłek pielęgnacyjny dla "na okres od 01.02.2010r. do 26.02.2014r. Z akt sprawy wynika, iż strona posiada orzeczenie o niepełnosprawności z dn. 22.02.2010r., które ważne jest do 26.02.2014r. Zgodnie z art. 24 ust 4 ustawy o świadczeniach rodzinnych „Prawo do zasiłku pielęgnacyjnego lub świadczenia pielęgnacyjnego ustala się na czas nieokreślony, chyba że orzeczenie o niepełnosprawności lub orzeczenie o stopniu niepełnosprawności zostało wydane na czas określony. W przypadku wydania orzeczenia o niepełnosprawności lub orzeczenia o stopniu niepełnosprawności na czas określony prawo do zasiłku

■ Usunięcia danych dokonał zespół kontrolny na podstawie art.6 i 7 ust.3 ustawy o ochronie danych osobowych z dnia 29 sierpnia 1997 (t.j. z 2002r., Dz.U. Nr 101, poz. 926 ze zm.).

pielęgnacyjnego lub świadczenia pielęgnacyjnego ustala się do ostatniego dnia miesiąca, w którym upływa termin ważności orzeczenia”.

[dowód: akta kontroli str. 63-68 ]

Pozostała dokumentacja kontrolna nie budzi zastrzeżeń.

### III. Realizacja zadań wynikających z ustawy o pomocy osobom uprawnionym do alimentów

#### 1. Świadczenia z funduszu alimentacyjnego.

Liczba wypłaconych świadczeń z funduszu alimentacyjnego wraz z poniesionymi wydatkami według stanu na dzień 30.06.2010r.- wypłacono 525 świadczeń z funduszu alimentacyjnego na łączną kwotę – 110.070 zł dane pochodzą ze sprawozdania z realizacji zadań przewidzianych w ustawie o pomocy osobom uprawnionym do alimentów.

[dowód: akta kontroli str.39-53]

Kontroli poddano dokumentację 20 rodzin, którym decyzją w okresie zasiłkowym październik 2009r. – wrzesień 2010r. przyznano świadczenie z funduszu alimentacyjnego.

[dowód: akta kontroli str.54-62 ]

Skontrolowana dokumentacja stanowi 64,5 % ogółu rodzin (31) uprawnionych do pobierania świadczeń z funduszu alimentacyjnego (stan na 30.06.2010r).

[dowód: akta kontroli str. 42 ]

#### Decyzje:

- sposób doręczenia decyzji stronie poprawny (za zwrotnym potwierdzeniem odbioru bądź odbiór osobisty).

**Uzasadnienie:** zgodnie z art. 107 Kodeksu postępowania administracyjnego

**Dokumentacja:** Wszystkie skontrolowane decyzje były wydane w oparciu o komplet wymaganych dokumentów, zgodnie z Rozporządzeniem Ministra Pracy i Polityki Społecznej z dnia 28 lipca 2008r. w sprawie sposobu i trybu postępowania, sposobu ustalania dochodu oraz wzoru wniosku, zaświadczeń i oświadczeń o ustalenie prawa do świadczeń z funduszu alimentacyjnego (Dz. U. 2008 Nr 136, poz. 855).

#### Ponadto w toku kontroli ustalono:

Decyzją z dnia 30.09.2009r. Nr OPS-FA8184/14/2009r przyznano świadczenie z funduszu alimentacyjnego dla osoby ubiegającej się o świadczenie alimentacyjne tj.ª

- matce ª, która w dniu złożenia wniosku istotnie jako przedstawiciel ustawowy osoby uprawnionej mogła ubiegać się o przyznanie świadczenia z funduszu alimentacyjnego w świetle przepisów ustawy o pomocy osobom uprawnionym do alimentów, jednakże z dniem uzyskania pełnoletniości, a tym samym pełnej zdolności do czynności prawnych przez syna ª, decyzja winna być wydana na osobę uprawnioną.

Zgodnie z art. 2 pkt. 11 w/w ustawy – za „osobę uprawnioną uważa się osobę uprawnioną do alimentów od rodzica na podstawie tytułu wykonawczego pochodzącego lub

ª Usunięcia danych dokonał zespół kontrolny na podstawie art.6 i 7 ust.3 ustawy o ochronie danych osobowych z dnia 29 sierpnia 1997 (t.j. z 2002r., Dz.U. Nr 101, poz. 926 ze zm.).

zatwierdzonego przez sąd, jeżeli egzekucja okazała się bezskuteczna". Ponadto zgodnie z art. 9 ust 1 w/w ustawy świadczenia z funduszu alimentacyjnego przysługują osobie uprawnionej do ukończenia przez nią 18 roku życia albo, w przypadku gdy uczy się w szkole lub szkole wyższej do ukończenia przez nią 25 roku życia (...).

[dowód: akta kontroli str.69-88]

Analogiczna sytuacja wystąpiła w sprawie dotyczącej przyznania świadczenia z funduszu alimentacyjnego na podstawie decyzji - NR OPS-FA 8184/38/2009 z dnia 30.12.2009r.

[dowód: akta kontroli str.89-105]

Decyzją NR OPS – FA8184/34/2010 z dnia 19.05.2010r. przyznano świadczenie alimentacyjne dla córki na okres od 01.03.2010r. do 30.09.2010r. w kwocie 150 zł. miesięcznie, podczas gdy wniosek o przyznanie w/w świadczenia złożony był dnia 19.05.2010r.

Zgodnie z art.18 ust. 1 „prawo do świadczeń z funduszu alimentacyjnego ustala się na okres świadczeniowy począwszy od miesiąca, w którym wpłynął wniosek do organu właściwego wierzyciela, nie wcześniej niż od początku okresu świadczeniowego do końca tego okresu”

Z uwagi na powyższe świadczenie za okres od 01.03.2010r. do 01.05.2010r. zostało przyznane z naruszeniem art. 18 ust.1 w/w ustawy.

[dowód: akta kontroli str.106-118 ]

Decyzją NR OPS-FA8184/3/2009 z dnia 04.09.2009r. przyznano świadczenie z funduszu alimentacyjnego Panu w wysokości 350 zł miesięcznie na okres od 01.09.2009r. do 31.08.2010r.

Zgodnie z art. 9 ust 1 „Świadczenia z funduszu alimentacyjnego przysługują osobie uprawnionej do ukończenia przez nią 18 roku życia albo w przypadku gdy uczy się w szkole lub szkole wyższej do ukończenia przez nią 25 roku życia, albo w przypadku posiadania orzeczenia o znacznym stopniu niepełnosprawności-bezterminowo.” Prawo do świadczeń alimentacyjnych ustala się na okres zasiłkowy który zgodnie z definicją zawartą w ustawie o pomocy osobom uprawnionym do alimentów trwa od 1 października do 30 września następnego roku kalendarzowego.

Z dokumentów sprawy wynika, iż uprawniony jest studentem Kolegium Karkonoskiego w Jeleniej Górze, w roku akademickim 2009/2010.

Rok akademicki rozpoczyna się 1 października i trwa do 30 września następnego roku kalendarzowego. Podobnie jak w rozumieniu przepisów o świadczeniach rodzinnych, tak jak w przypadku ustawy o pomocy osobom uprawnionym do alimentów zakończenie nauki w szkole jest związane z zakończeniem roku szkolnego-akademickiego, a nie z zakończeniem zajęć dydaktyczno-wychowawczych. Z tego względu prawo do świadczeń z funduszu alimentacyjnego winno być przyznane do końca okresu zasiłkowego, a tym samym do końca roku akademickiego.

[dowód: akta kontroli str.119-138 ]

- ⌘
- Usunięcia danych dokonał zespół kontrolny na podstawie art.6 i 7 ust.3 ustawy o ochronie danych osobowych z dnia 29 sierpnia 1997 (t.j. z 2002r., Dz.U. Nr 101, poz. 926 ze zm.).

## Postępowanie wobec dłużników alimentacyjnych.

Liczba dłużników alimentacyjnych zamieszkujących na terenie gminy- 28 osób.

[dowód: akta kontroli str.139 ]

Ponadto ustalono, że kwota należności z tytułu wypłacanych świadczeń z funduszu alimentacyjnego w okresie od 01.10.2008r.do 30.06.2010r. wynosi 233.080 zł. natomiast kwoty faktycznie wyegzekwowane przez komorników i przekazane na rachunek bankowy Urzędu Gminy wyniosły 14.252,19 zł. co stanowi 6,11% łącznej należności jaką dłużnicy alimentacyjni zobowiązani są zwrócić.

[dowód: akta kontroli str.139]

### **IV. Terminowość**

Wszystkie skontrolowane decyzje zostały wydane z zachowaniem terminu.

### **V. Ocena kontrolowanej jednostki według ustalonych mierników zawartych w programie kontroli.**

- a) Liczba prawidłowo wydanych decyzji uprawniających do pobierania zasiłków rodzinnych w stosunku do liczby skontrolowanych decyzji (analiza losowo wybranej dokumentacji świadczeniobiorców) –100% skontrolowanych decyzji wydana była prawidłowo (skontrolowano 18 decyzji).
- b) Liczba prawidłowo wydanych decyzji uprawniających do pobierania dodatków do zasiłku rodzinnego w stosunku do liczby skontrolowanych decyzji (analiza losowo wybranej dokumentacji świadczeniobiorców) – 100% skontrolowanych decyzji wydana była prawidłowo (skontrolowano 18 decyzji).
- c) Liczba prawidłowo wydanych decyzji uprawniających do pobierania jednorazowej zapomogi z tytułu urodzenia dziecka w stosunku do liczby skontrolowanych decyzji (analiza losowo wybranej dokumentacji świadczeniobiorców) – 100% skontrolowanych decyzji wydana była prawidłowo (skontrolowano 10 decyzji).
- d) Liczba prawidłowo wydanych decyzji uprawniających do pobierania świadczeń opiekuńczych w stosunku do liczby skontrolowanych decyzji (analiza losowo wybranej dokumentacji świadczeniobiorców) – 94,44% skontrolowanych decyzji wydana była prawidłowo (skontrolowano 18 decyzje).
- e) Liczba prawidłowo wydanych decyzji uprawniających do pobierania świadczeń z funduszu alimentacyjnego w stosunku do liczby skontrolowanych decyzji (analiza losowo wybranej dokumentacji świadczeniobiorców) – 80,95 % skontrolowanych decyzji wydana była prawidłowo (skontrolowano 21 decyzje).
- f) Liczba i rodzaj działań podjętych wobec dłużników alimentacyjnych w stosunku do liczby dłużników zamieszkujących na terenie Gminy – (28 dłużników ).

- Przeprowadzenie wywiadu alimentacyjnego oraz odebranie oświadczenia majątkowego- w stosunku do 8 dłużników alimentacyjnych przeprowadzono wywiad alimentacyjny i zebrano oświadczenie majątkowe;
- Skierowanie wniosku do Prokuratury Rejonowej o ściganie dłużnika alimentacyjnego za uporczywe uchylanie się od alimentacji- w stosunku do 20 dłużników podjęto takiego działania.
- Zobowiązanie dłużnika alimentacyjnego do zarejestrowania się w urzędzie pracy jako bezrobotny albo poszukujący pracy- w stosunku do żadnego dłużnika nie przeprowadzono takiego działania
- Skierowanie wniosku do Starostwa o zatrzymanie prawa jazdy dłużnika alimentacyjnego - w stosunku do 20 dłużników podjęto takie działania.
- Wystąpienie z wnioskiem do starosty o skierowanie dłużnika alimentacyjnego do robót publicznych lub prac organizowanych na zasadach robót publicznych - w stosunku do żadnego dłużnika nie podjęto takiego działania.

[dowód: akta kontroli str. 139 ]

- g) Liczba spraw rozpatrzonych z uchybieniem terminu w stosunku do liczby skontrolowanych decyzji - 0
- h) Kwota należności z tytułu wypłaty świadczeń z funduszu alimentacyjnego w stosunku do kwoty należności wyegzekwowanych od dłużników alimentacyjnych – wyegzekwowano 14.252,19 zł co stanowi 6,11% łącznej należności, jaką dłużnicy zobowiązani są zwrócić z tytułu wypłacanych świadczeń alimentacyjnych.

Na tym postępowanie kontrolne zakończono i dokonano wpisu w książce kontroli pod pozycją: 1/2010.

Na podstawie art. 44 ustawy o wojewodzie i administracji rządowej w województwie (Dz. U. Nr 31 poz. 206) kierownik podmiotu kontrolowanego może odmówić podpisania protokołu kontroli, składając w terminie 7 dni od dnia jego otrzymania, wyjaśnienie przyczyn tej odmowy. Kierownikowi podmiotu kontrolowanego przysługuje prawo zgłoszenia, przed podpisaniem protokołu kontroli, umotywowanych zastrzeżeń do ustaleń zawartych w protokole kontroli. Przytoczone zastrzeżenia, zgłasza się na piśmie do dyrektora Wydziału Polityki Społecznej Lubuskiego Urzędu Wojewódzkiego w Gorzowie Wlkp., w terminie 7 dni od dnia otrzymania protokołu kontroli.

W przypadku zgłoszenia zastrzeżeń termin odmowy podpisania protokołu wraz z podaniem jej przyczyn biegnie od dnia doręczenia kierownikowi podmiotu kontrolowanego stanowiska kierownika komórki do spraw kontroli wobec zastrzeżeń.

Odmowa podpisania protokołu kontroli przez kierownika podmiotu kontrolowanego nie stanowi przeszkody do podpisania protokołu przez kontrolującego i sporządzenia wystąpienia pokontrolnego.



Niniejszy protokół kontroli sporządzono w trzech jednobrzmiących egzemplarzach z których:

- jeden egzemplarz otrzymuje kierownik podmiotu kontrolowanego,
- drugi egzemplarz przekazano do Wydziału Nadzoru i Kontroli Lubuskiego Urzędu Wojewódzkiego w Gorzowie Wlkp.
- trzeci egzemplarz wraz z dokumentacją kontrolną pozostaje w aktach Wydziału Polityki Społecznej Lubuskiego Urzędu Wojewódzkiego w Gorzowie Wlkp.

**ZESPÓŁ KONTROLNY:**

**KIEROWNIK  
JEDNOSTKI KONTROLOWANEJ**

**KIEROWNIK**  
Ośrodka Pomocy Społecznej  
.....  
*Krystyna Grzybowska*

**ST. INSPEKTOR**  
w Oddziale Budżetu i Analiz  
Polityki Społecznej

1. Małgorzata Rodak w Wydziale Polityki Społecznej  
.....  
*Małgorzata Rodak*

**INSPEKTOR WOJEWÓDZKI**  
w Wydziale Polityki Społecznej

2. Julita Zielińska .....  
*Julita Zielińska*

Niegosławice, dn. ...*22. 10. 2010*.....

Gorzów Wlkp., dn. ...*19. 10. 2010*.....